n° 20 - oct. 2015

Le magazine de la commune

JARNY MAG

© Thomas Carrasco

VIE SCOLAIRE 7

L'école au cœur des priorités communales

TRAVAUX 8

Voirie, Zone Bleue, Moncel

ILS FONT JARNY 10

Première mission humanitaire

DÉVELOPPEMENT DURABLE 12

Maisons fleuries
"Un jardin dans mon école"
Marché fermier

CULTURE 14

Spectacles à voir !
Programmation de la médiathèque

AGENDA de mi-octobre 2015 à janvier 2016
DES MANIFESTATIONS ASSOCIATIVES PUBLIQUES A JARNY*

OCTOBRE

JEUDI 15
belote des amicalistes de l'ARPA au centre Jules Romains de 13h30 à 17h30

JEUDI 15
doublettes seniors organisées par l'USJ Pétanque, rue Clément Humbert

VENDREDI 16
la nuit des ragondins organisée par l'USJ Cyclotourisme de 19h à 22 h – RDV Base de loisirs SOLAN

JEUDI 22
collecte de sang par l'Amicale des donneurs de sang à la salle Jean Lurçat, de 15h30 à 19h

JDIMANCHE 25
loto de l'USJ Pêche Compétition à la salle Jean Lurçat

JEUDI 29
thé dansant de l'ARPA au centre Jules Romains de 14h30 à 18h30

NOVEMBRE

DIMANCHE 1ER
Puces des couturières organisées par le CALC à la salle Jean Lurçat

JEUDI 5
loto-goûter de l'ARPA au centre Jules Romains de 13h30 à 18h

DIMANCHE 8
loto de l'USJ Football à la salle Jean Lurçat

JEUDI 12
belote des amicalistes de l'ARPA au centre Jules Romains de 13h30 à 17h30

DIMANCHE 22
loto organisé par Les Calinours à la salle Jean Lurçat à 14h

JEUDI 26
thé dansant de l'ARPA au centre Jules Romains de 14h30 à 18h30

DIMANCHE 29
loto organisé par le syndicat CGT Mineurs à la salle Jean Lurçat

DÉCEMBRE

JEUDI 3 : loto-goûter de l'ARPA au centre Jules Romains de 13h30 à 18h

DIMANCHE 6 : repas dansant de l'AJAC-AFN à 11h30 au centre Jules Romains

DIMANCHE 13 : loto de l'ONCF à partir de 13h à la salle Jean Lurçat

JANVIER

DIMANCHE 10 : loto de l'Harmonie municipale de Jarny à la salle Jean Lurçat

DIMANCHE 31 : loto de l'Ecole primaire Langevin Wallon à la salle Jean Lurçat

Ces informations proviennent des associations elles-mêmes, soit extraites des « fiches associations » adressées annuellement par le service Communication/Culture/Vie citoyenne, soit suite aux réservations de la salle Jean Lurçat auprès du service Accueil. La responsabilité de la Mairie n'est donc pas engagée en cas de manque, d'annulation, d'erreur ou de défaut de transmission des informations.

MAIRIE DE JARNY
Place Paul Mennegand ▪ BP19 ▪ 54801 Jarny cedex
Tél: 03 82 33 14 54 ▪ **Fax:** 03 82 33 68 76
site Internet: http://www.jarny.fr

JARNY **MAG** - n° 20 - octobre 2015 ▪ **Directeur de la publication:** Jacky Zanardo
Suivi de réalisation: service communication, Ville de Jarny ▪ **Crédit photo** : Ville de Jarny
Conception & réalisation : anagram - 54000 **Imprimé par :** Digit'Offset - Marly à 4 400 exemplaires sur papier recyclé

EDITO

Jacky Zanardo
Maire de Jarny
Président de la CCJ

Placer l'humain au centre de toute politique

Le 19 septembre, j'étais avec les élus de la majorité municipale, dans l'action, pour préserver votre quotidien. Au côté de l'Association des Maires de France, les élus font en effet cause commune pour refuser la baisse de près de 30 % des dotations de l'Etat aux collectivités, soit une perte minimum de 600 000 € pour Jarny ! Quelle institution, même très bien gérée, pourrait supporter une telle baisse ?

Si rien ne change, les communes et intercommunalités se verront lourdement imposer trois options :

- soit réduire fortement les "services du quotidien" proposés aux citoyens (crèches, écoles, cantines, équipements sportifs et culturels…),
- soit renoncer aux investissements préparant l'avenir,
- soit augmenter les impôts locaux ou les tarifs des services publics.

Ce serait financièrement intenable pour beaucoup d'entre vous. Notre réponse est donc claire : c'est non à la baisse des dotations de l'Etat. C'est la raison pour laquelle, j'avais participé à une manifestation le 29 juin dernier lorsque Manuel Valls, Premier Ministre, s'était rendu à Longwy.

Quelle fût ma surprise de constater qu'une quarantaine de policiers et CRS nous ont fermement empêchés de manifester. Nous avons été bousculés, repoussés, puis bloqués pendant plus de 2 heures. Une telle débauche de moyens policiers pour faire taire la voix du peuple et de ses représentants est indigne. Qui peut imaginer un seul instant que la sécurité de l'Etat et de son représentant était menacée ? Un Gouvernement, quel qu'il soit, ne pourra jamais bâillonner les élus de la République, qui comme moi, luttent contre les injustices et agissent pour placer l'humain au centre de toute politique.

Visites de quartier

Pour être au plus près des Jarnysiens, le Maire, ses élus et les services municipaux ont effectué des visites de quartier en août dernier.

Les visites ont eu lieu en présence des référents de quartier. Des questions de voirie, de stationnement, de vitesse ou de cadre de vie ont été abordées. Les travaux réalisés dans le cadre du budget participatif ont également été évoqués : réfection de la chaussée rue des Tilleuls, du chemin piétonnier rue du Bois du Four, création d'un trottoir route de Tichémont… Les habitants qui sont venus à la rencontre de l'équipe municipale ont ainsi pu dialoguer directement avec les élus et évoquer la vie de leur quartier et de leur ville. ■

DONNEZ DE L'AVIS À VOTRE COMITÉ DE QUARTIER

Jarny compte quatre comités de quartier : Centre-Gare, Droitaumont, Lotissements et Moulinelle. Si vous souhaitez être associé à la vie de votre ville et participer au choix des aménagements à réaliser dans votre secteur d'habitation, intégrez un comité de quartier.

QU'EST-CE QU'UN COMITE DE QUARTIER ?

Il s'agit d'une instance d'information, de proposition et de dialogue entre les élus et les Jarnysiens où sont évoqués la vie et les problèmes de leur quartier. Ils permettent à la Municipalité de prendre en considération les besoins des habitants afin d'améliorer leur quotidien.

COMMENT FONCTIONNENT LES COMITES DE QUARTIER ?

Les comités se réunissent plusieurs fois par an, à l'initiative de leurs membres. La Municipalité est présente lors de ces rencontres. Ils sont représentés par des référents qui sont des interlocuteurs privilégiés de la Ville, chargés de faire fonctionner le comité. De nombreuses actions ont été initiées par les comités de quartier telles que la réfection du carreau de la mine de Droitaumont, l'aménagement de ronds-points ou la réactivation de la fête de la grotte chaque 15 août à Moulinelle.

QUI PEUT Y PARTICIPER ?

Toute personne résidant à Jarny peut intégrer un comité de quartier et à tout moment, s'en retirer.

Pour savoir de quel comité de quartier dépend la rue où vous habitez, connectez-vous au site Internet de la Ville www.jarny.fr, rubrique Vie citoyenne ou contactez le service Communication, Culture et Citoyenneté, (communication@jarny.fr, 03 82 20 67 20)

BAISSE DES DOTATIONS DE L'ETAT AUX COLLECTIVITÉS la mobilisation se poursuit

L'Association des Maires de France (A.M.F.) a initié le 19 septembre dernier une journée nationale de mobilisation contre la baisse des dotations de l'Etat aux collectivités locales. Pour rappel, l'Etat a réduit de 30 % les aides qui étaient jusque-là accordées aux collectivités locales pour assurer leurs missions ; ce qui représente 28 milliards d'euros sur 2015-2017 voire plus. Pour notre commune, ces restrictions sont évaluées à une perte cumulée de 600 000 € minimum.

La Municipalité s'est naturellement associée à l'initiative de l'A.M.F. pour que les communes et intercommunalités puissent continuer à investir et à proposer des services publics de qualité. Ainsi, le samedi 19 septembre, les élus ont tenu un stand sur le marché de Jarny et ont dialogué avec les Jarnysiens sur les conséquences néfastes de ces baisses de dotations sur les finances et l'économie locales.

Néanmoins, le 19 septembre n'a pas constitué le point de départ de la mobilisation de la Municipalité. Celle-ci a débuté il y a plus d'un an déjà. En effet :

- une motion de soutien à l'Association des Maires de France a été votée dès le 23 juin 2014 pour alerter solennellement les pouvoirs publics sur les conséquences de la baisse massive des dotations de l'Etat. Plus de 17 000 communes et intercommunalités en ont fait de même,
- une pétition a été lancée en novembre 2014 pour les mêmes raisons. Plus de 400 citoyens ont signé cet appel qui a ensuite été transmis à la Présidence de la République et au Ministre des Finances et des Comptes Publics,
- parallèlement, une banderole a été déployée sur la façade de la mairie pour adresser le même message,
- enfin, les élus ont relayé leur refus de cette baisse de dotations auprès des Jarnysiens, notamment sur le marché où ils sont présents mensuellement et auprès des associations lors des assemblées générales entre autres. ■

BUDGET PARTICIPATIF, C'EST REPARTI !

Comme les années précédentes, la Municipalité invite tous les Jarnysiens à faire part de leurs propositions d'aménagements de voirie, de sécurité et de cadre de vie, dans le cadre du budget participatif 2016. Puis, dans un deuxième temps, ils pourront choisir les projets qu'ils souhaitent voir réaliser.

200 000 € sont consacrés à ce dispositif alors que peu de villes, surtout de la taille de Jarny, mettent en place ce processus de participation citoyenne au cours duquel les habitants décident de l'affectation d'une partie des fonds communaux. Le budget participatif est articulé autour de 3 phases :

- la concertation qui a débuté et qui durera jusque mi-novembre via un formulaire que vous trouverez dans ce numéro de Jarny Mag (p.6), sur notre site Internet (www.jarny.fr), dans divers lieux publics (accueil de la mairie, médiathèque, Espace Gérard Philipe, Centre Jules Romains), lors des assemblées générales des quartiers en novembre et enfin par le biais des comités de quartier
- l'étude de faisabilité technique et financière des doléances recevables, soit environ 2 mois de travail pour les services municipaux
- et enfin, le vote des propositions à inscrire au budget 2016.

Les propositions déposées font l'objet d'un examen visant à vérifier leur recevabilité. Elles doivent tout d'abord concerner les domaines de la voirie, de la sécurité et du cadre de vie et respecter l'ensemble des critères suivants :

- relever de l'intérêt général, c'est-à-dire être de nature à bénéficier à tous les Jarnysiens
- s'inscrire dans les compétences de la Ville de Jarny
- correspondre à une dépense d'investissement (et non de fonctionnement) dont le coût estimé de réalisation est inférieur ou égal à 40 000 € et générant des coûts de fonctionnement minimum
- ne pas nécessiter l'acquisition d'un terrain, d'un bâtiment ou d'un local
- ne pas entrer dans le cadre d'un entretien normal et régulier de l'espace public et ne pas correspondre à un projet en cours d'étude ou d'exécution

Ne seront donc soumis au choix des Jarnysiens que les projets qui entrent dans le cadre de ces critères de recevabilité.

Cette année, des nouveautés ont été introduites dans le dispositif :

- les membres des comités de quartier seront informés des propositions des Jarnysiens soumises aux votes lors d'une réunion qui aura lieu fin janvier
- le vote des propositions ne s'effectuera plus lors d'une réunion publique mais il aura lieu @durant tout le mois de février 2016. La Ville espère ainsi que plus de Jarnysiens prendront part au vote d'autant que celui-ci ne se déroulera pas sur une soirée mais sur un mois.

Un règlement précisant toutes les modalités du budget participatif 2016 sera prochainement mis en ligne sur le site de la Ville de Jarny.

PROPOSEZ VOS IDÉES À L'AIDE DU FORMULAIRE PAGE 6

LA VIE QUI VIENT, LA VIE QUI VA…

suite Jarny Mag 19

NAISSANCES

Mathys WYGODA 06/05/2015 • Chléo ROBIN DEBOIS 11/05/2015 • Shannon PITICCO 12/05/2015 • Wilson NGOUATEU MEKONTCHOU 19/05/2015 • Medhi HABACH 25/05/2015 • Tim CAU CLARENN 29/05/2015 • Malena CHAUDESAIGUES 30/05/2015 • Riley MOLIMARD 30/05/2015 • Baptiste HAINE 06/06/2015 • Maxance MUNCH 11/06/2015 • Lina KABLI 18/06/2015 • Alessa MULLER 26/06/2015 • Lola MORITZ 30/06/2015 • Andréas COLOMBEAU 02/07/2015 • Anaé NOISIER 04/07/2015 - Zélie GORNAY 10/07/2015 • Toscane PIGNATIELLO 11/07/2015 • Alyanna FORTé 22/07/2015 • Ilyes ZEGHOUDI 08/08/2015 • Mai-Linh TO 12/08/2015 • Janel CAMPAIN 12/08/2015 • Julia GIORGINI 18/08/2015 • Estéban TERVER 20/08/2015 • Marcello RABEKOTO SORDETTI 23/08/2015 • Aidan STRELOW 23/08/2015 • Ewen DOYEN 26/08/2015 • Charlie SALOMON 27/08/2015 • Gabriel JANIN 01/09/2015 • Rose COUMBA MICHEL 10/09/2015 • Emy PETITJEAN 10/09/2015 • Lenny et Lucas TONIOLO 11/09/2015 • Ayden BROUANT 13/09/2015 • Sullivan DENIS 15/09/2015

MARIAGES

Patrice GUITTON et Denise MANGIN 30/05/2015 • Fabrice POLI et Christine PIERSON 06/06/2015 • Frédéric DISEURS et Gaïlène PRIOUX 06/06/2015 • Arnaud MASSERANT et Audrey THULL 20/06/2015 • Jean-claude BAUS et Josiane MASSON 13/07/2015 • Stéphane WATRIN et Adeline TONDRE 18/07/2015 • Henri MARCHER et Valérie CASPAR 23/07/2015 • Jean-Luc TIRLICIEN et Sylvie HAUPERT 25/07/2015 • Quentin JUNG et Marjory EVEN 07/08/2015 • Joseph CRAPANZANO et Sandra DANOIS 08/08/2015 • Bilel BENCHERIF et Sabrina CHETOUANE 15/08/2015 • Jonathan DE SCHROODER et Eugénie TAOCHY 22/08/2015 • Nicolas HANESSE et Amélie RICHARD 22/08/2015 • Quentin ROBIN et Audrey DEBOIS 22/08/2015 • Jérémy PETERLé et Laura MARTINOT 29/08/2015 • Maxime LENOIR et Katia BARBAROT 05/09/2015 • Sébastien WEY et Charlotte SUHARD 12/09/2015 • Thibaud TALERICO et Sandie KACZYNSKI 19/09/2015

DECES

LEVEQUE épouse CZYZYCKI Anne-Marie 25/05/2015 • Amand DENOUAL 25/06/2015 • Pierina GINO veuve TARGON 30/05/2015 • Anna MALEWSKI veuve LECLERC 01/06/2015 • Joël NAJEAN 01/06/2015 • Simone GEORGES veuve ALBERTINI 04/06/2015 • Marie-Josée DENNEVAL nom d'usage HEMONET 06/06/2015 • Geneviève SANSIQUET veuve ARER 07/06/2015 • Mireille BOURGARD veuve VAUBOURG 07/06/2015 • Mario GARBARCZYK 08/06/2015 • Roger MORGAN 09/06/2015 • Gaston ADAMI 12/06/2015 • Emilie HEITZMANN épouse CUNIN 19/06/2015 • François SELLIER 03/07/2015 • Alain PILLOT 03/07/2015 • Anaë NOISIER 09/07/2015 • Monique FOURRIER veuve PEDRINI 09/07/2015 • Bernard BOITEUX 10/07/2015 • Lukadia KRZYWOZNIAK veuve PRZYBYSZ 13/07/2015 • Zélie GORNAY 25/07/2015 • Georges DEBREILLY 26/07/2015 • Francine JODIN épouse KLODZINSKI 31/07/2015 • Reine VARLET veuve GESTER 12/08/2015 • Gisèle MAZZI épouse PICATTO 15/08/2015 • Michel SCHEYER 16/08/2015 • Christian TAILFER 22/08/2015 • Marcel PUSTELNIK 27/08/2015 • William CORGIATTI 30/08/2015 • Aldo BETTI 05/09/2015 • Marcelle DESCANVELLE veuve DICK 07/09/2015 • Jean STEITZ 11/09/2015 • Tosca TORROCCI veuve GADEL 13/09/2015

BAPTÊMES

Kylian et Océane SCHEID 04/07/2015 • Keurtys BROCHERAY 11/07/2015 • Benjamin WATRIN 18/07/2015 • Mathilde PETETIN 22/08/2015 • Tom SORTAIS 12/09/2015 • Elsa GUILHEN 05/09/2015

NOCES D'OR

Bernard GRANSAGNE et Jeannine ADAM 05/09/15

BUDGET PARTICIPATIF 2016
PROPOSEZ VOS IDÉES !

Soyez les acteurs de votre commune en participant au budget participatif 2016. Pour cela, il vous suffit d'exprimer vos attentes en matière de voirie (trottoirs, chaussées…), cadre de vie (fleurissement, aire de jeux…) et sécurité (stationnement, vitesse…). Vos suggestions devront être formulées précisément et vos coordonnées sont à renseigner pour vous contacter en cas de demandes de précisions. Ce formulaire est à retourner au plus tard le 16 novembre 2015 soit à l'accueil de la mairie soit par courrier à l'intention du secrétariat du Maire (Mairie de Jarny, Place Paul Mennegand, 54800 JARNY) soit par courriel (secretariatdumaire@jarny.fr).

VOS SUGGESTIONS

Suggestion n°1 : .....

Domaine concerné : ❑ voirie ❑ cadre de vie ❑ aménagement de sécurité

Descriptif : .....

.....

.....

.....

Localisation précise : .....

Suggestion n°2 : .....

Domaine concerné : ❑ voirie ❑ cadre de vie ❑ aménagement de sécurité

Descriptif : .....

.....

.....

.....

Localisation précise : .....

Suggestion n°3 : .....

Domaine concerné : ❑ voirie ❑ cadre de vie ❑ aménagement de sécurité

Descriptif : .....

.....

.....

.....

Localisation précise : .....

Suggestion n°4 : .....

Domaine concerné : ❑ voirie ❑ cadre de vie ❑ aménagement de sécurité

Descriptif : .....

.....

.....

.....

Localisation précise : .....

VOS COORDONNÉES

Nom / Prénom : .....

Adresse : .....

Téléphone / E-mail : .....

Pour toute suggestion supplémentaire, ce formulaire est également en ligne sur www.jarny.fr, rubrique Actualités.

L'école au cœur des priorités communales

De réduction des aides de l'Etat en chambardements des *"rythmes scolaires"*, la mission communale en direction de l'école maternelle et primaire n'est pas sans subir quelques contrecoups. A Jarny, depuis toujours, les efforts de la commune en faveur de l'école ne se démentent pas. Fatma-Zohra Ouabed (adjointe au maire chargée du scolaire) et Joseph Rubino (responsable du service communal des voiries et bâtiments) font le point de la rentrée 2015.

En préambule, Madame l'adjointe précise que *"le choix politique de la Municipalité est de maintenir une école par quartier pour un total de 777 élèves (contre 815 l'année passée) répartis en 33 classes, c'est-à-dire autant qu'en 2014."*

1 279 € PAR ÉLÈVE

La part du budget communal consacré aux écoles s'établit à pratiquement 960 000 €, en dépenses de fonctionnement et investissement. *"Cette somme comprend les personnels mis à la disposition des écoles par la commune pour un montant de 720 000 €"* précise Madame Ouabed.

Concernant les moyens consacrés au secteur scolaire maternel et primaire, Fatma-Zohra Ouabed précise qu'à cette somme de 960 000 €, *"il convient d'ajouter les quelques 73 200 € alloués par la commune à la caisse des écoles (fournitures, photocopies, abonnements au téléphone et internet), au centre médico-scolaire et les assurances, soit un total de 1 042 705 €. Pour 815 élèves en 2014, cela correspond à 1 279 € par élève."*

TOUT POUR L'ÉCOLE

Les restrictions budgétaires décidées par l'Etat sont pénalisantes, mais la Commune mobilise tous les moyens disponibles afin que l'école en soit épargnée autant que faire se peut. Ainsi l'Adjointe au Maire indique que le plan d'informatisation des écoles se poursuivra. *"Cette année il est même étendu aux maternelles, ce qui se traduit par l'acquisition de 42 PC portables pour l'ensemble des écoles maternelles, permettant le travail en petits groupes ; la mise à disposition d'un vidéoprojecteur pour chacune des 5 écoles, dotées également d'une imprimante reliée au réseau et d'un serveur. Au total, le coût de ce matériel d'équipement est de 20 000 €, en supplément du budget déjà évoqué."*

TRAVAUX

Pour Joseph Rubino, *"les travaux petits ou grands participent à la qualité d'accueil et de travail des élèves comme des enseignants. Notre feuille de route se fonde sur le plan pluriannuel adopté par le Conseil municipal pour la rénovation et la modernisation de nos écoles. Parmi les gros travaux, on peut noter la réfection de la cour de la maternelle Marcel Pagnol l'an dernier pour une somme de 30 000 €, celle du préau de 36 m² pour 18 000 € et l'installation de jeux pour près de 700 €."*

Mais le gros morceau se situe ailleurs comme le détaille Monsieur Rubino : *"A l'école Saint-Exupéry, nous avons remplacé les 84 fenêtres en double vitrage côté cour, pour un investissement de 81 017 € avec 10 volets roulants, 2 portes de secours et des stores pour 6 classes, soit 9 408 € supplémentaires. Il reste le côté rue pour achever cette rénovation."*

Pour Madame Ouabed, *"le plan pluriannuel de rénovation des écoles court jusqu'en 2016 et tout sera fait dans la mesure du possible pour en remplir les objectifs principaux et respecter nos engagements, ce malgré les décisions gouvernementales qui le bouscule. Cela justifie bien l'action municipale en direction de l'Etat comme celles de nombreuses communes exigeant le rétablissement des dotations car cette réduction drastique et injuste pousse les collectivités à restreindre les services publics, à repousser ou à abandonner des projets d'intérêt collectif".* ■

et les collèges…

Les collèges Alfred Mézières et Louis Aragon comptent respectivement 362 collégiens (dont 256 Jarnysiens) et 695 élèves (dont 109 Jarnysiens). Le lycée Jean Zay accueille quant à lui 1 195 élèves. Ces établissements, s'ils ne sont pas de la compétence communale, sont nos partenaires sur notre ville et chaque fois que nous sommes sollicités pour une action, nous répondons aux demandes autant que possible en mettant nos équipements à disposition ou en apportant une aide logistique à l'organisation d'évènements sportifs ou autres. L'intérêt de tous les élèves et leur réussite sont notre moteur.

AUTRES ACTIONS EN FAVEUR DE L'ÉCOLE

Représentation en 2015 de l'opéra *"la Bohème"* pour 260 élèves de CM1-CM2 ainsi que ceux des Collèges et du lycée Jean Zay / Conférence *"Si la Résistance m'était contée"* pour 51 élèves de Pablo Picasso et Langevin-Wallon / Ateliers de découverte de l'environnement tout au long de l'année / Baptême de l'air pour 96 élèves entrant en 6ème / Fêtes de Saint Nicolas et de Noël / Concours figurant au projet de ville *"un jardin dans mon école"*, la remise officielle de prix sera organisée avant Noël / En partenariat avec la médiathèque, accueil des élèves d'une vingtaine de classes sur des projets définis en début d'année (expo, lecture) / Interventions de l'Ecole de Musique dans les écoles / Remise de la médaille des bacheliers, frappée du nom des lauréats / Bon d'achat de 27 € pour les collégiens et lycéens habitant la commune (matériel scolaire à acheter dans le commerce local) / Indemnité unique, versée aux élèves qui étudient à l'extérieur de Jarny selon la spécialité ou l'orientation scolaire si cet enseignement n'est pas dispensé à Jarny.

Travaux d'entretien de la voirie
DANS LE CADRE DU BUDGET PARTICIPATIF 2015

Durant un mois, de mi-juin à mi-juillet, ont eu lieu des travaux de réfection des trottoirs et chaussées dans diverses rues de Jarny.

L'objectif de ces travaux d'entretien est double. La rénovation de la voirie s'accompagne en effet systématiquement de la mise aux normes exigée par la loi sur le handicap, à savoir rendre la voirie accessible aux personnes à mobilité réduite. Les chantiers ont concerné la rue de la Commune de Paris, la rue Curie, la rue Charles Gounod où des aménagements de sécurité ont également permis de réduire la vitesse à proximité du lycée, l'avenue Wilson, la rue Albert 1er, la rue du Bois du Four, la rue des Tilleuls ainsi que la création d'un *"cheminement"* entre la rue de la Chapelle et celle des Ecoles. Au total, 18 chantiers ont été réalisés pour un montant de 200 000 € TTC. ■

ZONES BLEUES

Les travaux de rafraichissement de la peinture et la mise en place des panneaux réglementaires ont été effectués en août dernier sur toutes les zones bleues de la ville.

Une fois ces aménagements réalisés, un courrier signé par le Maire et le Président de l'association des commerçants *"J'achète dans le Jarnisy"* a été adressé aux riverains. Il leur a été rappelé les règles inhérentes aux zones bleues afin d'éviter des stationnements de longue durée sur les emplacements en zone bleue limités à 1h30.

La Municipalité compte sur le civisme des Jarnysiens pour partager le stationnement du centre-ville afin de faire vivre les services et commerces locaux qui contribuent à l'attractivité de notre ville. Pour les personnes qui ne disposeraient pas de disques bleus, ceux-ci sont disponibles à l'accueil de la mairie. ■

RAPPEL DE LA RÉGLEMENTATION POUR LE STATIONNEMENT EN ZONE BLEUE

stationnement gratuit, limité à 1h30, qui nécessite d'apposer un disque bleu derrière le pare-brise indiquant l'heure d'arrivée

- **zone fonctionnant du lundi au samedi de 9h à 12h30 et de 14h30 à 19h**
- **en cas de non-respect de la législation (absence de disque bleu, dépassement du délai de stationnement autorisé), risque de verbalisation avec une contravention de 17 €.**

Travaux sur le domaine de Moncel

Outre les travaux extérieurs de fleurissement et d'entretien courant du parc, les agents techniques de la Ville ont construit neuf bancs supplémentaires qu'ils ont installés début juin dans le beau parc du domaine.

L'intérieur du château a fait parallèlement l'objet d'une réfection de peintures, d'une rénovation des toilettes et des lavabos. Les travaux ont consisté à mettre en place des plaques de plâtre BA13, à installer 3 vasques dont une pour personnes à mobilité réduite, à peindre les murs, changer les luminaires, poncer et vernir le parquet. Tous ces travaux ont été réalisés par les agents municipaux.

Coût du matériel : 5 500 € TTC

Des travaux d'accessibilté ont suivi au cours de la deuxième quinzaine de juin. Ils ont porté sur la réalisation d'une rampe d'accès au château et la création d'un cheminement à partir du parking situé devant le château le long du Vieux Colombier. Ce cheminement est composé d'un macadam noir classique sur la partie gauche et d'une couche de calcaire sur la partie droite afin d'offrir des repères visuels aux malvoyants.

Coût de ces travaux : 26 000 € TTC

Pour rappel, 130 000 € TTC au total ont été consacrés aux chantiers d'accessibilité depuis le début de cette année. Dès le vote de la loi sur le handicap en 2005, la Municipalité a démarré les travaux d'accessibilité des bâtiments publics de Jarny. Les derniers travaux d'aménagement auront lieu avant la fin de l'année. ■

FIN DE LA MISE À DISPOSITION GRATUITE DES SERVICES DE L'ETAT, pour l'instruction des autorisations d'urbanisme dans les communes

La loi ALUR du 24 mars 2014 a mis fin, au 1er juillet 2015, à la mise à disposition gratuite des services de l'Etat, pour l'instruction des autorisations d'urbanisme dans les communes compétentes appartenant à des communautés de plus de 10 000 habitants.

Dans les communes dotées d'un plan local d'urbanisme ou d'un document d'urbanisme en tenant lieu, le Maire est compétent pour délivrer, au nom de la commune, les certificats d'urbanisme, permis de construire, d'aménager ou de démolir et pour se prononcer sur un projet faisant l'objet d'une déclaration préalable.

Ces communes ont donc dû s'organiser afin d'être en mesure d'instruire et de délivrer l'ensemble des autorisations d'urbanisme déposées par les administrés à partir du 1er juillet 2015.

La Commune de Jarny, dotée d'un plan local d'urbanisme, est équipée d'un service Aménagement du territoire dont l'une des missions essentielles est l'instruction des autorisations d'urbanisme. Elle réalise en conséquence l'instruction des permis de construire, d'aménager et de démolir déposés sur son territoire depuis le 1er juillet 2015.

Elle a également proposé aux communes membres de la Communauté de Communes du Jarnisy (CCJ) qui le souhaitaient de procéder à l'instruction de tout ou partie des autorisations d'urbanisme déposées sur leur territoire, pour leur compte.

Dans ce cadre, 12 communes de la CCJ ont conclu une convention avec la Ville de Jarny afin de lui confier l'instruction de tout ou partie de leurs autorisations d'urbanisme. ■

Première mission HUMANITAIRE

Un puissant séisme (magnitude 7,8) a frappé le Népal le 25 avril dernier. Le bilan humain de la catastrophe s'est élevé à plus de 8 000 morts et 14 000 blessés pour le séisme le plus meurtrier depuis 1934, dans ce petit pays situé au pied de l'Himalaya. Les violentes secousses ont ébranlé certaines régions voisines et provoqué des avalanches meurtrières sur les pentes de l'Everest. Parmi les équipes de secours provenant du monde entier, celle de Médilor (Médecins d'Intervention de Lorraine), composée de 18 personnes dont Joëlle Talarico, jeune infirmière jarnysienne qui effectuait là, sa première mission humanitaire.

Submergés, les hôpitaux de ce pays pauvre de 28 millions d'habitants, ont été rapidement saturés. L'aide internationale apportée par des milliers de professionnels de santé et leur matériel emporté avec eux, s'est avérée aussi précieuse dans les quinze premiers jours suivants la catastrophe. *"Nous avons dû attendre le feu vert des autorités népalaises qui devaient gérer le flux des secouristes en évitant d'ajouter de la pagaille au drame. C'est pourquoi, nous sommes partis le 10 mai pour atterrir à Katmandou, après 11 heures de vol et pour une mission de 15 jours."* explique la jeune volontaire, qui a répondu à cet appel humanitaire durant ses congés.

Sur place, l'accueil est assuré par un Français, directeur d'une agence de Trekking qui va les véhiculer en jeep après un parcours de six heures, jusqu'à la vallée où ils sont attendus. *"De cet endroit, des centaines de petits villages disséminés dans un périmètre parfois éloigné de 3 heures de marche, dépendaient des secours apportés par notre équipe, composée de 1 chef de mission, 4 médecins, 1 sage-femme, 5 infirmières, 5 logisticiens, 1 pharmacienne, 1 traductrice."*

ON COMPREND VRAIMENT LA PEUR

Joëlle Talarico se souvient que *"c'était comme aux urgences, les gens arrivaient massivement. Nous nous sommes aussi rendus dans divers endroits nécessitant parfois des heures de marche avec notre matériel. A tel point qu'en à peine 8 jours, nous avons secouru et soigné 1 400 personnes, orientées selon les soins que nécessitaient les diverses pathologies, principalement les traumatismes et les plaies dans un contexte marqué par la précarité des moyens d'accueil (sous des tentes et un tapis de paille) à l'approche de la saison de la mousson."*

Comme on l'imagine, le pire est parfois arrivé et la mort a frappé : *"je me souviens notamment d'une jeune femme d'une vingtaine d'années, enceinte, qui a été évacuée dans un état très grave et qui vraisemblablement n'a pas survécu."*

Mais l'expérience vécue par Joëlle et ses coéquipiers a aussi été marquée par *"un 2ème tremblement survenu dès notre arrivée. Je peux dire que c'est tout simplement effrayant ! Nous étions dans les rues de Katmandou et tout autour, des bâtiments menaçaient de s'écrouler. On en entendait s'effondrer dans les rues voisines. On se*

retrouve dans la peau des gens que l'on vient secourir et là, on comprend vraiment la peur qui s'empare d'eux et on se sent totalement impuissant."

BESOIN DE CET ENGAGEMENT

De retour en Lorraine, Joëlle retient que cela a été *"super difficile ! Quand on voit dans quel état de dénuement vivent des centaines de milliers d'êtres humains frappés comme l'ont été les Népalais, le retour à la réalité du quotidien est délicat... les patients de l'hôpital n'ont pas vraiment les mêmes besoins… !"*

Mais, si le retour et la transition vers la vie de tous les jours a été difficile, cela tient pour Joëlle au fait qu'elle a vécu *"15 jours sous forte dose d'adrénaline et que dans ce cas, le sas de décompression est tout à fait essentiel. Heureusement, j'ai un soutien sans faille de la part de ma famille, de mes amis et de ma moitié !"*

Au terme d'une première mission, il peut arriver qu'un ou une volontaire décide de mettre un terme à un engagement qui, avant d'être confronté à la dure réalité, était un peu idéalisé. Malgré la particulière violence de l'expérience, Joëlle en tire une détermination intacte et même renforcée : *"cette première mission m'a bien confirmée que j'avais besoin de cet engagement. J'ai donc décidé de continuer et de m'investir au sein de Médilor. J'en profite pour en appeler à la générosité des Jarnysiennes et Jarnysiens. Nous avons besoin de dons, pour répondre à tous les appels au secours que des êtres humains peuvent nous lancer. Merci d'avance !"*

POUR ADRESSER VOS DONS
www.medilor.com

Concours communal des maisons fleuries
22 LAURÉATS EN 2015

L'objectif du concours communal des maisons fleuries est de favoriser le fleurissement de la ville en complétant l'effort réalisé par la Municipalité, afin d'offrir aux Jarnysiennes et Jarnysiens un cadre de vie encore plus agréable à vivre. Pour rappel, ce concours ouvert à tous les habitants de Jarny se décompose en quatre catégories :

1 - jardin visible depuis la rue
2 - décor floral installé en bordure de voie publique
3 - fenêtres, balcons, terrasses
4 - devanture de commerces et établissements collectifs.

Conformément au règlement en vigueur, les sept premiers lauréats de chaque catégorie sont récompensés par des bons d'achat d'une valeur de 100 € pour le 1er lauréat, 80 € pour le 2ème, 60 € pour le 3ème, 50 € pour le 4ème, 40 € pour le 5ème, 30 € pour le 6ème et 15 € pour le 7ème. Comme chaque année, la remise des prix s'effectue pendant la Fête de la Nature, autour d'un vin d'honneur convivial. ■

Concours *"Un jardin dans mon école"*

4 écoles ont participé au concours durant l'année scolaire 2014-2015.

Ce concours éco-citoyen consiste à la réalisation de jardins potagers et s'adresse aux écoles élémentaires et maternelles de la ville de Jarny. Les élèves et les enseignants ont ainsi réalisé des jardins potagers naturels en respectant l'environnement et en favorisant la biodiversité. Ils ont été évalués par un jury selon différents critères (esthétisme, originalité, diversité…).

ÉLÉMENTAIRES
Ecole Saint Exupéry (1er prix)

MATERNELLES
Ecole Jules Ferry (1er prix)

ÉLÉMENTAIRES
Ecole Jules Ferry (2ème prix)

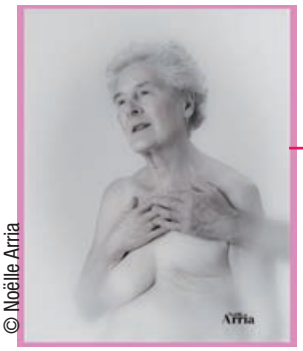
MATERNELLES
Ecole Yvonne Imbert (2ème prix)

NOUVEAU MARCHÉ HEBDOMADAIRE
DE PRODUCTEURS LOCAUX À JARNY !

Tous les Mardis de 16h à 19h
Place du Marché (en face de la Mairie)

Ce marché vous permettra de trouver des produits venus tout droit de la ferme et de découvrir la richesse et la diversité de notre terroir. Venez faire le plein de saveurs lorraines : charcuterie, pain, légumes, fruits, miel, vins, fromages…!

ANIMATION / JEUNESSE


© Noëlle Arria

OCTOBRE ROSE
luttons contre le cancer du sein !

Après plusieurs actions menées dès le 14 septembre par l'association Espoir et vie dans le cadre d'Octobre rose, quelques manifestations restent à venir à Jarny, Homécourt et Joeuf, à savoir :
Jusqu' au 31 octobre : exposition photo de Noëlle Arria à la médiathèque de Jarny ;
Jeudi 15 octobre à 18h : projection-débat du documentaire *"La grande invasion"* de Stéphane Horel au cinéma Casino de Joeuf ;
Vendredi 16 octobre de 16h à 18h : information et conférence-débat sur *"Les réalités au quotidien"* proposées par le Club cœur et santé de Jarny dans l'amphithéâtre du lycée Jean Zay à Jarny ;
Jeudi 22 octobre de 13h30 à 17h : atelier basé sur la préparation de produits ménagers naturels proposé par Ville Plurielle à Homécourt ;
Vendredi 20 novembre à 18h : projection du film *"Rame dames"* dans la salle de réunion de la Maison des associations à Jarny, suivie d'un cours de gym adapté aux personnes atteintes du cancer ou en rémission.

THÉ DANSANT DES RETRAITÉS

Le traditionnel goûter offert aux retraités par la Municipalité a lieu dimanche 18 octobre 2015 de 15h à 19h, salle Jean Lurçat.

350 personnes sont conviées au rendez-vous.

L'animation est assurée par l'orchestre *"Angelo Orchestra"*. Un transport est prévu par minibus et peut même sur demande être adapté aux personnes à mobilité réduite.

FÊTES D'HIVER LES 5 ET 6 DÉCEMBRE

SAMEDI 5 DÉCEMBRE 2015

traditionnel défilé de St Nicolas de la Gare au square Toussaint organisé par la Ville de Jarny et marché de Noël organisé par le CALC au square Toussaint

DIMANCHE 6 DÉCEMBRE 2015

bourse aux jouets organisée par le service Jeunesse de la Communauté de Communes du Jarnisy à la salle Jean Lurçat à partir de 11 heures. **Inscriptions ouvertes à partir du mardi 3 novembre 2015** à la Concordia
14, avenue de la République
03 82 33 27 20

ZOMBIES 2 : LE RETOUR

Le Service Jeunesse de la CCJ organise, en partenariat avec la structure jarnysienne BFX spécialisée dans le maquillage et effets spéciaux et l'Espace Gérard Philipe, la deuxième Zombie Walk les 23 et 24 octobre 2015.

Les hostilités débuteront le **vendredi 23** à l'EGP avec la projection de 3 films dans le cadre de la **Nuit de l'Epouvante**. **Samedi 24** au square Toussaint et à la salle Jean Lurçat, **dès 14h :** ateliers de maquillage et animations sur le thème des revenants. Restauration sur place. **18h :** départ de la Zombie Walk (grande marche des zombies dans les rues de Jarny) **20h :** grand "concert des vampires"pop rock métal à la salle Jean Lurçat.

Entrée gratuite pour les visiteurs maquillés
5 € pour les mortels.

Tout au long du mois d'octobre : exposition dans le hall de l'EGP de photos de la Zombie Walk 2014.
Renseignements à la Maison de la Jeunesse Concordia à Jarny : 03 82 33 27 20.

LAN PARTY
tournoi en réseau pour gamers

Dans un autre registre, le Service Jeunesse de la CCJ organise les 24 et 25 octobre une LAN party avec l'association Paradise Lan à la salle Auguste Delaune. Ce rassemblement s'adresse aux passionnés de jeux vidéo de tous âges.

AU PROGRAMME :
samedi 24 octobre : Counter Strike / Global Offensive PC 16 slots de 5 joueurs et Call of Duty / Advanced Warfare (PS4) 16 slots de 4 joueurs.
Dimanche 25 octobre : FIFA 16
Inscriptions en ligne sur le site "lan.paradise-gaming.fr"

Renseignements auprès du service Jeunesse Concordia à Jarny : 03 82 33 27 20

SPECTACLES À VOIR À JARNY !

Devant le succès rencontré par la précédente brochure auprès du public, nous vous proposons la 2ème édition de notre plaquette culturelle qui recense pour 2015-2016 les manifestations initiées par le service culturel de la Ville de Jarny, la médiathèque, la Compagnie du JARNISY et la Communauté de Communes du Jarnisy. De plus, vous découvrirez cinq panneaux récapitulatifs de la saison culturelle dans les lieux publics suivants : Espace Gérard Philipe, Salle Jean Lurçat, Centre Jules Romains, Maison des associations et Maison d'Elsa. *"La culture pour tous"*, tel est le fil conducteur de cette nouvelle saison. Des expressions variées et de nombreuses disciplines artistiques sont mises en avant : théâtre, danse, chanson, poésie… Au total, ce sont 40 spectacles qui seront présentés à Jarny, autant de rencontres riches en talents et en découvertes. Faites le plein d'éclectisme et d'émotions avec un large choix de spectacles pour tous les goûts !

Vous trouverez toutes les informations détaillées sur ces spectacles dans la plaquette, disponible en mairie de Jarny, dans les lieux publics de la Ville et dans les centres culturels des environs. Nous vous proposons néanmoins un récapitulatif ci-dessous, pour la période de mi-octobre 2015 à fin janvier 2016.

DATE	HEURE	SPECTACLE	LIEU	TARIF (en €)	PROGRAMMATION	+ D'INFOS
14/10/15	20H30	En route Kaddish	Théâtre Maison d'Elsa	12/10/6	Cie du Jarnisy	p.10
17/10/15	20H30	Nous, ces héros	Théâtre Maison d'Elsa	5	Cie du Jarnisy	p.12
07/11/15	20H30	La Traversée Danse contemporaine	Théâtre Maison d'Elsa	gratuit	Service Culturel Ville de Jarny	p.27
08/11/15	17H00	Un piano pour Brassens	EGP	10/8	CCJ	p.41
14/11/15	17H00	Noir ou blanc	Théâtre Maison d'Elsa	11/8/5	Cie du Jarnisy	p.13
15/11/15	15H00	Duo Latino Lyrique	Salle Jean Lurçat	gratuit	Service Culturel Ville de Jarny	p.28
27/11/15	20H30	Barrio Populo chante la Poésie Française	EGP	10/8	CCJ	p.42
28/11/15	20H30	Festival Musique en Mouvement	Théâtre Maison d'Elsa	10/8	Cie du Jarnisy	p.14
12/12/15	17H00	Un peu de crème sur du coton	Théâtre Maison d'Elsa	gratuit	Médiathèque	p.36
18/12/15	20H30	Barbe Bleue Cycle de Lectures	Théâtre Maison d'Elsa	5	Cie du Jarnisy	p.16
19/12/15	17H00	Clément Demangel, artiste magicien	EGP	5	CCJ	*Hors plaquette*
20/12/15	15H00	Concert de Noël	Salle Jean Lurçat	gratuit	Service Culturel Ville de Jarny	p.29
17/01/16	15H00	Concert de Nouvel An	Salle Jean Lurçat	gratuit	Service Culturel Ville de Jarny	p.30
22/01/16	20H30	Pas un tombeau Cycle de Lectures	Théâtre Maison d'Elsa	5	Cie du Jarnisy	p.17
30/01/16	17H00	Kitchenette	Théâtre Maison d'Elsa	gratuit	Médiathèque	p.37
30/01/16	20H30	1ère soirée / 8ème édition Lauréats Nouvelle Chanson	EGP	10/8	CCJ	p.43

PROGRAMMATION À LA MÉDIATHÈQUE d'octobre 2015 à janvier 2016

Après deux années d'ouverture, la médiathèque se donne toujours pour mission de vous faire découvrir toutes les facettes de la culture et de susciter votre curiosité par des actions en direction de tous les publics, des plus jeunes aux adultes, ainsi que par une programmation culturelle variée et attrayante.

LES ANIMATIONS

Les animations de la médiathèque sont gratuites et ouvertes à tous. Les places étant limitées, il vous est demandé de réserver, au plus tôt, un mois à l'avance au 03 82 33 11 41 ou par mail à mediatheque@jarny.fr.

MOTS DOUX ET P'TITS BOUTS
pour les tout-petits de 0 à 3 ans
Vendredi 20 novembre à 10h
Mercredi 25 novembre à 10h et 16h30

IL ÉTAIT UNE FOIS LES CONTES…
pour les enfants de 4 à 7 ans
Deux séances à 15h et 16h un mercredi par mois :
Les mercredis 18 novembre et 9 décembre.

ASTRONOMIE
pour les 8 à 12 ans
Atelier animé par M. Sausse les samedis à 10h30 :
le 17 octobre
les 7 et 21 novembre
les 5 et 19 décembre

MILLE FEUILLES GOURMANDES
rendez-vous pour les adultes
Le vendredi 18 décembre à 17h présentation des coups de cœur de la rentrée littéraire.

MULTIMÉDIA
Samedi 12 décembre à 14h30 : Atelier de retouches d'images

LES EXPOSITIONS

Photos - Noëlle Arria - sensibilisation au cancer du sein
Jusqu'au 31 octobre, dans le cadre d'Octobre rose

"Noël et autres fêtes de l'hiver"
du 1er au 23 décembre
(en partenariat avec la Médiathèque de Meurthe-et-Moselle)
Affichage de menus sur l'arbre métallique

PROGRAMMATION CULTURELLE

SAMEDI 17 OCTOBRE À 17H
Veillée-contes
de Nathalie Galloro, conteuse, et Dominique Boiseau, musicien
(tout public, dès 7 ans)

"Conte des 24 heures", "Barbe bleue" et *"Le roi Salomon"* : la voix de Nathalie et la contrebasse de Dominique portent avec force ces trois contes tour à tour drôles, terribles ou émouvants.

© Aude Perrier

SAMEDI 14 NOVEMBRE À 14H30
Concert - A singer of songs
Dans le cadre de Ziklibrenbib
(Entrée libre)

Vainqueur de l'élection Ziklibrenbib 2014, ce troubadour belge vivant à Barcelone use de sa voix magnétique, d'arrangements subtils, d'ambiances intenses et de mélodies envoûtantes pour nous offrir des chansons touchées par la grâce, une folk gracile qui nous emmène et nous laisse sans voix… Une jolie façon de découvrir la musique libre de droits.

SAMEDI 12 DÉCEMBRE À 17H
Un peu de crème sur du coton
Duo chant et contrebasse
de Françoise Markun (voix)
et Guy Schneider (contrebasse).
(tout public).

Un spectacle musical intimiste composé de chansons françaises, de grands standards de jazz, d'extraits de comédies musicales et de quelques créations originales, tout en douceur avec une petite touche de théâtre, dans une présentation épurée où la voix de Françoise n'est soutenue que par la contrebasse de Guy.

A l'occasion des fêtes de fin d'année, la médiathèque sera fermée du 24 décembre au 4 janvier inclus.
Réouverture le mardi 5 janvier à 14h.

ÇA S'EST PASSÉ À JARNY

Baptême de l'air

En juin 2015, la Municipalité a offert un baptême de l'air aux 40 élèves des écoles primaires de Jarny qui intègreront le collège à la prochaine rentrée. Au cours de vols de 15 minutes environ, les écoliers, au nombre de 3 par avion, ont pu découvrir et apprécier sous un angle totalement différent, les paysages auxquels ils sont parfois habitués. ■

Réception des enseignants

La Municipalité a tenu sa traditionnelle réception des enseignants le jeudi 25 juin 2015, l'occasion de fêter le départ en retraite de Christiane Pinck, Najet Sobanski, Jacqueline Ferrando et Francine Bouchon. ■

Pique-nique des quartiers à Moncel

Après le carreau de la mine de Droitaumont, c'est le domaine de Moncel qui a accueilli, le 28 juin dernier, les 200 participants au pique-nique des quartiers, organisé par les comités de quartier à l'initiative de Michel Paquot et Alain Baudet. Si l'apéritif était offert, chacun a tiré son repas du sac pour le partager avec ses amis. Barbecue, pétanque, pêche aux canards, jeu de piste intergénérationnel étaient au programme de cet après-midi festif et convivial à souhait… avec soleil en prime ! ■

Délégation de Popoli à Jarny

Jarny a accueilli une délégation d'une quinzaine de personnes venues de Popoli du 6 au 11 juillet, dans le cadre du jumelage entre les deux villes qui dure depuis dix ans. Pour l'occasion, un programme culturel particulièrement riche avait été concocté par le Comité de jumelage de Jarny avec visites de la Champagne, de Nancy, du musée du charbon près de Forbach et lecture-spectacle Les Fioretti de Saint-François d'Assise, mise en scène par Hervé Lang de la Cie du Jarnisy. D'une durée d'environ une heure, cette lecture a mis en résonnance une dizaine de chapitres des Fioretti, d'une part par la voix de deux comédiens (Yves Thouvenel en français, Mario Massari en italien), d'autre part par la voix de la chanteuse italienne Tania Pividori. Ce spectacle a été joué le 9 juillet sur la scène du théâtre de la Maison d'Elsa à Jarny et le lendemain dans les jardins du Consulat d'Italie à Metz, de quoi renforcer les liens franco-italiens ! ■

Les associations patriotiques à l'honneur

A l'occasion de la commémoration du massacre du 26 août 1914 et de la libération de la ville voilà 71 ans, le Maire de Jarny a remis, dimanche 30 août 2015, la médaille de la Ville aux représentants des associations patriotiques locales qui oeuvrent sans compter pour le devoir de mémoire : l'Union Nationale des Parachutistes, l'AJAC-AFN (Association du Jarnisy des anciens combattants d'Afrique du Nord), l'AMC (Association des mutilés et anciens combattants), la FDCR (Fédération départementale des combattants républicains), la FNACA (Fédération nationale des anciens combattants en Algérie, Maroc et Tunisie), les Médaillés militaires, le Souvenir français et les ACPG-CATM (Anciens combattants prisonniers de guerre et combattants d'Algérie, Tunisie, Maroc). ■

Tournoi 3X3 : billet VIP !

Les communes de Jarny et Briey, par le biais de leurs Services Jeunesse et en partenariat avec l'USJ Basket, ont organisé un tournoi 3X3 pour les jeunes de 12 à 15 ans au cours de l'été. Les équipes participantes ont eu la joie d'assister au match de préparation de l'Euro France-Serbie le 7 août dernier à Nancy. La finale du tournoi 3X3 a eu lieu le 9 septembre à Jarny avec à la clé pour les deux équipes finalistes un billet VIP pour assister à une rencontre du SLUC Nancy.

Fête de la nature

Malgré une météo capricieuse, la 13ème Fête de la nature qui s'est déroulée au Domaine de Moncel le 6 septembre 2015, a permis encore une fois d'attirer un public nombreux venu découvrir un spectacle de voltige équestre de la troupe du Ménil Saint Michel et de participer à une multitude d'animations gratuites. 75 exposants de la région étaient présents sur le thème du bio, du terroir et de l'artisanat. Rendez-vous l'année prochaine, le dimanche 4 septembre 2016 !

Journées du Patrimoine 300 personnes présentes !

Les 13, 19 et 20 septembre derniers, le public était une fois de plus au rendez-vous du patrimoine jarnysien pour voir et écouter les commentaires avisés de Pierre Gallier sur les vues anciennes de Jarny, suivre Kévin Goeuriot pour vivre l'histoire de la Seconde Guerre mondiale à Jarny, pour tout apprendre avec Pierre Gossot sur le domaine de Moncel, son château, ses dépendances et son parc, ou encore découvrir l'église Saint-Maximin, édifice de la fin du 13ème siècle inscrit à l'inventaire des monuments historiques grâce à Nicole Bourlier et au film réalisé sur ce remarquable monument par le Caméra Club d'Auboué.

TRIBUNE LIBRE

MAJORITÉ

LA DEMAGOGIE N'A PAS DE LIMITE !

Le dernier journal des Forces Républicaines du Jarnisy appelle de notre part, vous l'aurez compris, un certain nombre de remarques, car on ne peut pas laisser dire tout et surtout n'importe quoi !

Tout d'abord, il semble important de préciser que la majorité en place n'a pas, stricto-sensu, une étiquette *"communiste-front de gauche"*. En effet, cela est très réducteur et surprendra un bon nombre de membres du conseil municipal qui ont fait le choix d'intégrer l'équipe menée par Jacky Zanardo car ils partagent sa vision d'avenir pour Jarny ! Notre équipe se compose, comme vous le savez, de personnalités différentes qui n'ont qu'un objectif le développement de notre ville et le bien-être de nos habitants ! Arrêtons de vouloir faire peur aux administrés et de faire croire qu'à un moment ou l'autre leurs droits et leurs libertés seront remises en cause ! Les équipes municipales, qui se sont succédées depuis 2001, ont su développer notre ville pour qu'elle devienne ce qu'elle est aujourd'hui sans restreindre les droits et libertés de nos concitoyens et au contraire en étant le plus consensuel possible au travers de la mise en place d'une véritable démocratie participative (comités de quartiers, FIC, ateliers citoyens, conseil associatif, budget participatif…) ! Certains semblent oublier le sens de l'engagement des élus locaux à savoir servir l'intérêt général !

Par ailleurs, nous profitons à nouveau de cette tribune pour rappeler que les finances de notre ville sont saines ! On vous fait croire dans la publication de Pierre Desclès que la Ville de Jarny n'a plus d'argent ! Notre équipe municipale, et cela depuis 2001, a fait la démonstration de la rigueur avec laquelle elle gère les deniers publics. Elle a su réaliser, au fil du temps, des économies de fonctionnement et cela afin de dégager de l'autofinancement pour pouvoir investir et améliorer la vie des Jarnysiens. C'est indéniable, notre ville s'est métamorphosée et les habitants sont capables de mesurer le chemin parcouru. Ils n'ont pas oublié la gestion calamiteuse de l'équipe de Philippe Nachbar qui a conduit, comme tout le monde le sait, à une forte augmentation des impôts locaux sur notre ville, imposée en son temps par la Chambre Régionale des Comptes. Pierre Desclès, Président des Forces Républicaines du Jarnisy a, quant à lui, oublié cette période néfaste ou fait mine d'être amnésique car il a le toupet de nous resservir sur un plateau Philippe Nachbar, qualifié, au même titre que d'autres personnes, personnalité de renom dans le Jarnisy, lors d'un meeting le 26 septembre 2015 de surcroît à Jarny !

Le ridicule ne tue pas et la démagogie n'a pas de limite !

Olivier TRITZ et Hervé BARBIER pour les groupes
"communistes et républicains"* et *"société civile"

RECHAUFFEMENT CLIMATIQUE, COMMENT AGIR ?

Du 30 novembre au 11 décembre 2015, la France va accueillir et présider la 21ème conférence des parties de la convention cadre des Nations Unies pour lutter contre les changements climatiques : COP 21.

L'enjeu est de taille : il s'agit d'aboutir pour la première fois à un accord universel et contraignant permettant de lutter efficacement contre le dérèglement climatique et d'impulser, d'accélérer la transition vers des sociétés et économies plus sobres en consommation de carbone.

Il convient de déployer des solutions économiques qui réduisent l'empreinte carbone et la dépendance énergétique de la France.
C'est une échéance cruciale, puisqu'elle doit aboutir à un nouvel accord international sur le climat, applicable à tous les pays dans l'objectif de maintenir le réchauffement climatique mondial en dessous de 2°C pour l'après 2020, de s'engager, agir ensemble et favoriser un développement durable et juste.

En parallèle, les scientifiques sont unanimes : il nous faut réduire nos émissions des gaz à effet de serre mondiales de 40 % à 70 % d'ici 2050 et les ramener à un niveau proche de zéro d'ici à la fin du siècle. Sans quoi nous exposerons l'espèce humaine à de plus en plus de phénomènes naturels extrêmes et incontrôlables (sécheresse, tremblement de terre, tempête, inondation).

Face à cette situation, nous n'avons qu'une solution : promouvoir massivement les énergies renouvelables (raccorder des éoliennes et des panneaux solaires photovoltaïques au réseau électrique). Elles sont aujourd'hui prêtes à prendre la relève des énergies fossiles et du nucléaire. De nombreux scénarios montrent que c'est techniquement faisable et économiquement rentable.

Mais cela ne se fera pas sans une volonté politique inébranlable.

Parallèlement, au carrefour des domaines environnementaux, économiques et sociétaire, l'économie sociale et solidaire constitue un enjeu central et transversal au coeur des problématiques liées au développement durable plus largement. Le but est de valoriser les initiatives innovantes pour promouvoir une autre manière d'entreprendre, de consommer, d'épargner, de s'engager et de favoriser le développement des acteurs locaux.

Au-delà des engagements des états, il convient de proposer et d'approuver des solutions locales à l'image de la ville et du citoyen jarnysien afin d'agir ensemble pour les générations futures.

Catherine GUILLON et Denis WEY
Groupe des Verts *"Jarny unir les volontés"*

OPPOSITION

ACTUALITE DE LA MEDIATHEQUE A JARNY *"TOUS A VOS VENTILATEURS"*

Comme vous avez pu le remarquer cet été, la médiathèque est restée fermée une dizaine de jours au plus fort de la canicule. La raison de cette fermeture est l'absence de climatisation dans un bâtiment qui a coûté six millions et demi d'euros. Avec une exposition plein sud et une grande baie vitrée, la chaleur était telle qu'il était impossible au citoyen d'aller lire son journal dans cette bâtisse pharaonique.

Étant donné l'orientation politique de l'équipe communiste en place, il aurait été plus judicieux d'avoir une exposition plein Est, nous aurions risqués de perdre quelques degrés…

Coût de la médiathèque : 6 408 720 € (six millions quatre cents huit mille sept cent vingt euros).
Subventions perçues : 2 114 290 € (deux millions cent quatorze mille deux cents quatre-vingt-dix euros) soit 32 % de subventions.
Reste à la charge de l'impôt ménage la différence de 4 294 4 30 € (quatre millions deux cents quatre-vingt-quatorze mille quatre cents trente euros).
Pour finaliser la facture globale de la médiathèque, il nous manque toujours le prix du terrain.

Pierre DÉSCLÈS pour *"Jarny en Action"*

ATTACHÉ À L'AMÉLIORATION DE NOTRE VILLE

Je débats en abordant les dossiers sans dogmatisme, afin de trouver les solutions les mieux adaptées aux problèmes qui se posent à vous. Je représente aussi au mieux vos intérêts aux commissions : Finances - Travaux, aménagement du territoire et développement durable - eau.

Pour plus d'informations sur la vie politique à Jarny, je vous invite à consulter les comptes-rendus des conseils municipaux sur le site internet officiel de la ville de Jarny et je suis à votre disposition pour toute information complémentaire.

Dominique BISIAUX, élu indépendant

POUR UNE CHARTE LOCALE DE LA LAÏCITÉ

Les évènements tragiques du mois de janvier ont remis la question du vivre-ensemble au cœur du débat public. Alors qu'il en constitue l'un des piliers majeurs, le principe de laïcité rencontre de trop nombreuses difficultés d'application sur le terrain.

Le principe de laïcité est l'un des acquis fondamentaux de la République, depuis que la loi du 9 décembre 1905 a instauré la séparation des Églises et de l'État. La laïcité assure la liberté absolue de conscience, consacre des droits égaux pour toutes et tous sans tenir compte de leurs origines, de leurs croyances ou de leur absence de croyance, et permet de maintenir la sphère publique (élus et personnes dépositaires de l'autorité publique, agents publics, bâtiments publics, domaine public, services publics) dans une neutralité stricte mais respectueuse.

Il existe désormais une charte de laïcité dans les services publics, destinée à contribuer à leur bon fonctionnement. De même, depuis 2013, dans chaque école, une Charte de la laïcité explicite les sens et enjeux du principe de laïcité à l'École.

Mais n'oublions pas, comme le rappelle fort justement André Laignel, Premier vice-président de l'Association des maires de France (AMF), que *"ce sont nos services communaux qui font vivre le principe républicain de laïcité"*.

L'AMF, qui vient de publier ses propositions en faveur de la laïcité, propose l'adoption de *"chartes locales"* notamment pour préciser les modalités d'intervention des communes auprès des associations. Les maires préconisent en particulier des évolutions sensibles en matière de restauration scolaire, de sorties scolaires, ou encore d'activités sportives, avec des règles strictes et claires.

N'attendons pas que les problèmes se posent : nous invitons Jarny à adopter sa charte de la laïcité.

Céline HENQUINET et Dominique COLNAT
Groupe socialiste *"Jarny agir ensemble"*

POUR DEFENDRE LES COMMUNES : ABROGATION DES LOIS DITES DE *"REFORME TERRITORIALE"*

En plein mois de juillet, députés et sénateurs ont voté la version définitive de la loi appelée NOTRe, troisième volet de la réforme territoriale, complétant celle de Sarkozy.
La taille minimale des communautés de communes devra passer de 5000 à 15000, seuil qui – d'après une récente circulaire ministérielle – reste une *"limite basse"* que les préfets sont invités à *"dépasser"*. Ces derniers pourront engager une procédure exceptionnelle leur permettant de *"passer outre"* le refus des communes.
Les communautés de communes se voient attribuer de nouvelles compétences dans les domaines de l'eau, de l'assainissement, des déchets. Les syndicats intercommunaux qui actuellement gèrent ces services pourront être dissous par le préfet.
La mainmise des multinationales spécialisées dans ces activités sera ainsi accrue. D'ailleurs la loi, reprenant directement les directives de l'Union européenne, prévoit la création de maisons de service au public pouvant accueillir aussi bien les services de l'État et des collectivités que *"d'autres organismes chargés d'une mission de service public"*, autrement dit des groupes privés.
La loi NOTRe accompagne et renforce l'asphyxie financière des communes programmée par la réduction drastique des dotations.
Depuis des mois, des élus se mobilisent sur ces questions. Le 24 juin, plus de 800 maires ont manifesté à l'appel de l'Association des maires ruraux devant l'Assemblée nationale. Aider à la mobilisation des élus, de la population, des employés territoriaux, implique le combat pour l'abrogation de la loi Notre et des autres lois de *"réforme"* qui l'ont précédée, pour l'annulation du plan de réduction des dotations aux collectivités locales.

Christian MINARY,
élu *"Unité et résistance, contre les plans d'austérité du gouvernement et de l'Union européenne"*
chrisminary54@orange.fr

ASSEMBLÉES GÉNÉRALES des QUARTIERS

les 12 et 16 novembre 2015

JEUDI 12/11

> à 18h

quartier des Lotissements
salle de quartier, école Saint-Exupéry

> à 20h30

quartier de Moulinelle
salle de quartier, rue du Champ Tortu

LUNDI 16/11

> à 18h

quartier de Droitaumont
salle de quartier, rue des Écoles

> à 20h30

quartier Centre-Gare
salle de quartier, rue Victor Hugo

Venez dialoguer avec le Maire et toute son équipe municipale
sur la vie de votre quartier et de votre ville !